



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2015. december 8.
(OR. en)

14173/15

LIMITE

PV/CONS 64

TERVEZET – JEGYZŐKÖNYV¹

Tárgy: Az Európai Unió Tanácsának 2015. november 17–18-án Brüsszelben
tartott **3427.** ülése **(ÁLTALÁNOS ÜGYEK)**

¹ A Tanács jogalkotási tanácskozásaira, a Tanács egyéb nyilvános tanácskozásaira és a nyilvános vitákra vonatkozó információkat e jegyzőkönyv 1. kiegészítése tartalmazza.

TARTALOM

Oldal

1.	A tervezett napirend elfogadása	3
----	---------------------------------------	---

NEM JOGALKOTÁSI TEVÉKENYSÉGEK

2.	Az „A” napirendi pontok jóváhagyása	3
3.	Az Európai Parlament 2015. október 5–8-án és október 26–29-én Strasbourgban, illetve 2015. október 14-én Brüsszelben tartott ülésein elfogadott állásfoglalások, határozatok és vélemények.....	3
4.	Az Európai Tanács 2015. december 17–18-i ülésének előkészítése	3
5.	A jogállamiság tiszteletben tartásának biztosítása	4
6.	Intézményközi megállapodás a minőségi jogalkotásról	4
7.	Éves programtervezés – A Bizottság 2016. évi munkaprogramja	4
8.	A 2016. évi európai szemeszter	5
9.	Egyéb.....	5
10.	A karbonszegény gazdaság felé történő elmozdulás: a kohéziós politika és általánosabban az európai strukturális és beruházási alapok hozzájárulása	5
11.	Az INTERREG 25 éve: hozzájárulás a kohéziós politika céljainak megvalósításához	5
12.	Egyszerűsítés: A tagállamok prioritásai és várakozásai az európai strukturális és beruházási alapok tekintetében	6
13.	Egyéb.....	6
	MELLÉKLET – A Tanács jegyzőkönyvében rögzítendő nyilatkozatok.....	7

*

*

*

1. **A tervezett napirend elfogadása**
13824/15 OJ/CONS 64

A Tanács elfogadta a fenti napirendet.

NEM JOGALKOTÁSI TEVÉKENYSÉGEK

2. **Az „A” napirendi pontok jóváhagyása**
13825/15 PTS A 87

A Tanács elfogadta a 13285/15 dokumentumban felsorolt „A” napirendi pontokat.

A 9. napirendi pontban szereplő dokumentumok helyesen:

9. napirendi pont: 13404/15 PECHE 388
+ ADD 1 REV 1
13403/15 PECHE 387
+ COR 1
+ COR 2 (et)
+ COR 3 (bg)
+ COR 4 (de)

A 9. napirendi ponthoz kapcsolódó nyilatkozatokat a melléklet tartalmazza.

3. **Az Európai Parlament 2015. október 5–8-án és október 26–29-én Strasbourgban, illetve 2015. október 14-én Brüsszelben tartott ülésein elfogadott állásfoglalások, határozatok és vélemények**
13318/15 PE-RE 8

A Tanács tudomásul vette az Európai Parlament által a fenti ülések alkalmával elfogadott állásfoglalásokat, véleményeket és határozatokat, amelyeket a vonatkozó kérdések vizsgálata során figyelembe vettek vagy figyelembe fognak venni.

4. **Az Európai Tanács 2015. december 17–18-i ülésének előkészítése**
= Magyarázó jegyzetekkel ellátott tervezett napirend
13570/15 CO EUR-PREP 43

A Tanács tudomásul vette az Európai Tanács 2015. december 17–18-i ülésének magyarázó jegyzetekkel ellátott napirendtervezetét.

5. A jogállamiság tiszteletben tartásának biztosítása

= Párbeszéd és véleménycsere
13744/15 JAI 821 FREMP 243
+ COR 1 (nl)

A Tanács megtartotta a jogállamisággal kapcsolatos első éves párbeszédét. Minden tagállamot felkértek, hogy a nemzeti szintű jogállamisággal kapcsolatban osszon meg egy bevált gyakorlatot, valamint egy problémát a hozzá tartozó lehetséges megoldással. Arra is felkérték a tagállamokat, hogy reagáljanak a jogállamiságnak a digitalizáció korában való érvényesüléséről szóló elnökségi dokumentumra. A holland delegáció 2016 májusában második párbeszédet fog rendezni. A szlovák delegáció a Tanács és a tagállamoknak a Tanács keretében ülésező képviselői által a jogállamiság tiszteletben tartásának biztosításáról elfogadott 2014. évi következtetéseknek megfelelően az elnöksége idején értékelni fogja a párbeszéd alapján szerzett tapasztalatokat.

A Bizottság beszámolt az alapjogokról szóló első éves kollokvium eredményeiről.

6. Intézményközi megállapodás a minőségi jogalkotásról

= Véleménycsere

Az elnökség tájékoztatta a Tanácsot arról, hogy eddig milyen eredmények születtek a minőségi jogalkotásról a Bizottság, az Európai Parlament és a Tanács között kötendő megállapodással kapcsolatos tárgyalásokon.

A miniszterek iránymutatást nyújtottak a Parlamenttel és a Bizottsággal folytatott tárgyalások lezárására vonatkozóan.

7. Éves programtervezés – A Bizottság 2016. évi munkaprogramja²

= A Bizottság tájékoztatója és véleménycsere
13486/15 CODEC 1426 INST 376 POLGEN 157 PE 175
+ ADD 1 – ADD 6

A miniszterek meghallgatták Frans Timmermans alelnök beszámolóját a Bizottság 2016. évi munkaprogramjáról.

² Nyilvános vita – a Tanács eljárási szabályzata 8. cikkének (3) bekezdése

8. A 2016. évi európai szemeszter

- = A 2016. évi európai szemeszter ütemterve
 - Az elnökség és a soron következő elnökség tájékoztatója
13677/15 CO EUR-PREP 48 POLGEN 160 ENV 669 MI 685 COMPET 491
IND 171 ECOFIN 828 SOC 638 EDUC 290 EMPL 420

A Tanács nyugtázta a luxemburgi és a soron következő holland elnökség beszámolóját a 2016. évi európai szemeszter ütemtervéről.

9. Egyéb

E napirendi pontban nem merült fel kérdés.

A 2015. november 18-i ülés

10. A karbonszegény gazdaság felé történő elmozdulás: a kohéziós politika és általánosabban az európai strukturális és beruházási alapok hozzájárulása

- = Véleménycsere
- = Tervezet – A Tanács következtetései
 - A következtetések elfogadása
13701/15 FSTR 73 FC 73 REGIO 88 SOC 639 AGRISTR 74 PECHE 410
CADREFIN 70 ENV 697 CLIMA 128

A Tanács véleménycserét folytatott és következtetéseket fogadott el a következő témában: a karbonszegény gazdaság felé történő elmozdulás: a kohéziós politika és általánosabban az európai strukturális és beruházási alapok hozzájárulása (14261/15).

11. Az INTERREG 25 éve: hozzájárulás a kohéziós politika céljainak megvalósításához

- = Véleménycsere
- = Tervezet – A Tanács következtetései
 - A következtetések elfogadása
13705/15 FSTR 75 FC 75 REGIO 90 SOC 641 AGRISTR 76 PECHE 412
CADREFIN 72

A Tanács véleménycserét folytatott és következtetéseket fogadott el a 25 éves európai területi együttműködésről (Interreg) és annak hozzájárulásáról a kohéziós politika céljainak megvalósításához (14265/15).

Magyarország nyilatkozatot tett, amely a mellékletben található.

12. Egyszerűsítés: A tagállamok prioritásai és várakozásai az európai strukturális és beruházási alapok tekintetében

- = Véleménycsere
 - = Tervezet – A Tanács következtetései
 - A következtetések elfogadása
- 13703/15 FSTR 74 FC 74 REGIO 89 SOC 640 AGRISTR 75 PECHE 411
CADREFIN 71

A Tanács véleménycsere folytatott és következtetéseket fogadott el a következő címmel:

„Egyszerűsítés: A tagállamok prioritásai és várakozásai az európai strukturális és beruházási alapok tekintetében” (14266/1/15 REV 1).

13. Egyéb

E napirendi pontban nem merült fel kérdés.

A TANÁCS JEGYZŐKÖNYVÉBEN RÖGZÍTENDŐ NYILATKOZATOK

- A 11. „B” napirendi ponthoz:** **Az INTERREG 25 éve: hozzájárulás a kohéziós politika céljainak megvalósításához**
- = **Véleménycsere**
 - = **Tervezet – A Tanács következtetései**
 - **A következtetések elfogadása**

MAGYARORSZÁG NYILATKOZATA

„Magyarországnak szilárd meggyőződése, hogy a kohéziós politika céljai az Európai Unió működéséről szóló szerződés szerves részét képezik, és a migrációs válság időszakában is érvényesek. Következésképpen egyértelmű, hogy a kohéziós politika forrásait – így az európai területi együttműködési célkitűzéshez rendelt forrásokat is – elsősorban és mindenekelőtt az említett, a Szerződésben foglalt célok megvalósítására, valamint a foglalkoztatást és növekedést célzó európai stratégia végrehajtására kell fordítani, nem pedig a migrációs válság tüneteinek kezelésére.”
